



CZ ■ Tyčový mixér

ČTĚTE POZORNĚ A USCHOVEJTE JE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ.

- Tento spotřebič mohou používat osoby se sníženými fyzickými, smyslovými či mentálními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím.
- Tento spotřebič nesmějí používat děti ani si s ním nesmějí hrát. Spotřebič a jeho přívodní kabel udržujte mimo dosah dětí.
- Před připojením spotřebiče k síťové zásuvce se ujistěte, že se shoduje jmenovité napětí uvedené na jeho typovém štítku s napětím ve vaší zásuvce.
- Spotřebič je určen pouze pro použití v domácnosti. Není určen pro použití v prostorách, jako jsou:
 - kuchyňské kouty pro personál v obchodech, kancelářích a ostatních pracovištích;
 - hotelové nebo motelové pokoje a jiné obytné prostory;
 - zemědělské farmy;
 - podniky zajišťující nocleh se snídaní.
- Tento spotřebič slouží k mixování, sekání a šlehání potravin. Nepoužívejte jej ke zpracování příliš tvrdých potravin, jako jsou např. kávová zrna, kakaové boby, kostky ledu, muškátový oříšek apod.
- Spotřebič nepoužívejte v průmyslovém prostředí nebo venku. Nepoužívejte jej k jiným účelům, než pro které je určen.



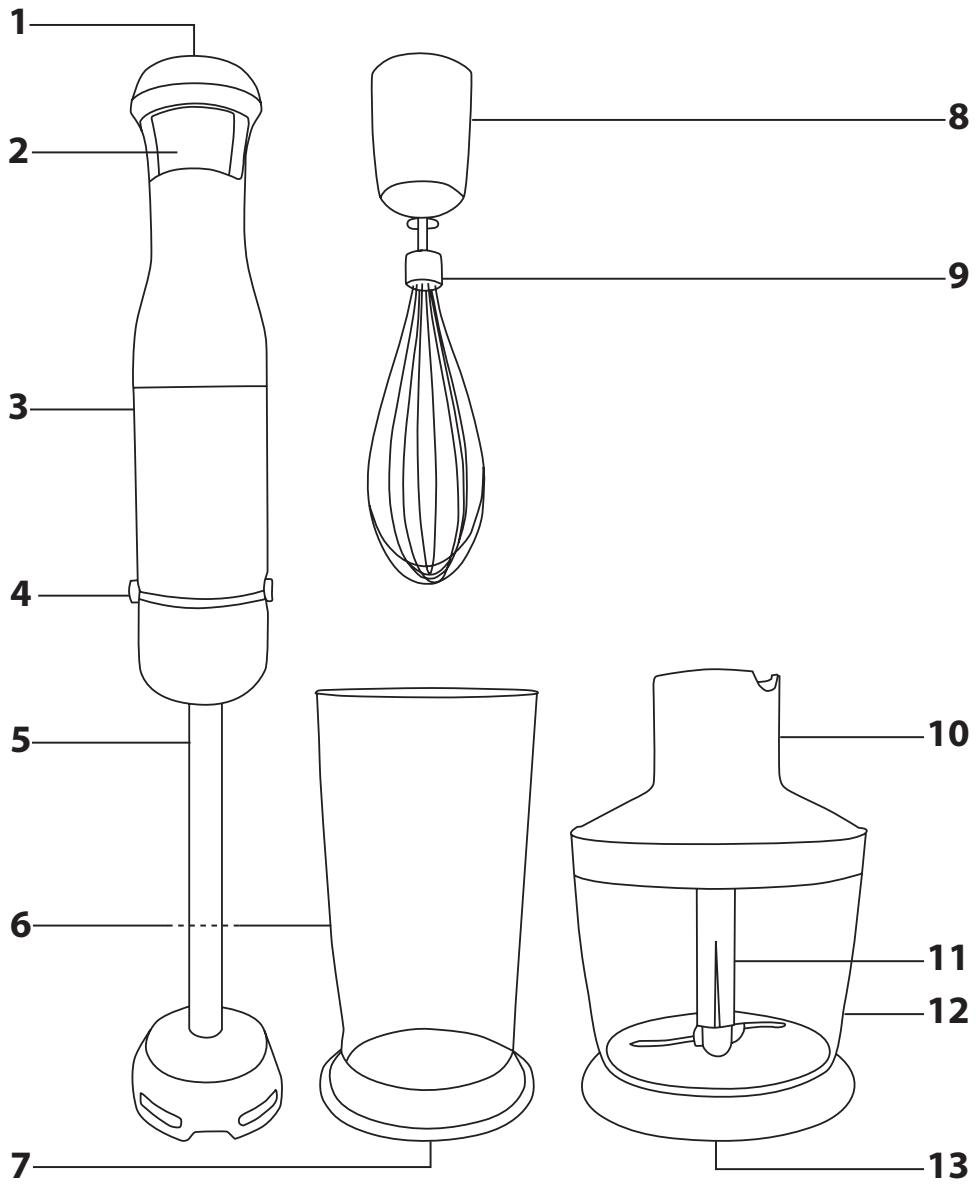
Varování:

Nesprávné používání může vést ke zranění.

- Spotřebič nepokládejte na elektrický nebo plynový vařič ani do jeho blízkosti, na okraj stolu nebo na nestabilní povrchy. Spotřebič umísťujte pouze na rovný, suchý a stabilní povrch.
- Spotřebič používejte pouze s originálním příslušenstvím, které je s ním dodáváno. Nádoby, které jsou součástí příslušenství tohoto spotřebiče, nejsou určeny pro ohřev potravin v mikrovlnné troubě.
- Před uvedením spotřebiče do chodu se ujistěte, že je správně sestaven.
- Při provozu se nedotýkejte rotujících částí, které jsou v pohybu. Jinak může dojít k úrazu.
- Při manipulaci s horkými tekutinami a potravinami dbejte zvýšené opatrnosti. Horká pára nebo rozstříknutí horkých tekutin a potravin může způsobit opaření. Horké tekutiny a potraviny nechejte před mixováním zchladnout alespoň na teplotu 45 °C.
- Provozní doba spotřebiče je 1 minuta. Používáte-li spotřebič k mixování tvrdých potravin, provoz přerušte již po 15 sekundách. Před dalším spuštěním jej nechejte alespoň 3 minuty vychladnout. Po třech po sobě jdoucích provozních cyklech nechejte spotřebič 15 minut vychladnout.
- Spotřebič nespouštějte naprázdno. Nesprávné používání spotřebiče může nepříznivě ovlivnit jeho životnost.
- Spotřebič vždy vypněte a odpojte od síťové zásuvky, pokud jej nebudete používat a pokud ho necháváte bez dozoru, před montáží, demontáží, čištěním a před jeho přemístěním.

- Než demontujete spotřebič na jednotlivé části, ujistěte se, že motorová jednotka je vypnutá, odpojená od síťové zásuvky a že se rotující části zastavily.
- Čištění provádějte dle pokynů uvedených v kapitole Čištění a údržba.
- Při manipulaci s nožovou jednotkou tyčového mixéru nebo sekáčku, obzvláště při vyjímání nožové jednotky z nádoby, při vyprazdňování nádoby a čištění dbejte zvýšené opatrnosti, aby nedošlo k poranění o ostří.
- Motorovou jednotku a síťový kabel neponořujte do vody nebo jiné tekutiny ani tyto části neomyjte pod tekoucí vodou.
- Dbejte na to, aby se vidlice síťového kabelu nedostala do kontaktu s vlhkostí. Na síťový kabel nepokládejte těžké předměty. Dbejte na to, aby síťový kabel nevisel přes okraj stolu nebo aby se nedotýkal horkého povrchu.
- Neodpojujte spotřebič od síťové zásuvky tahem za síťový kabel. Mohlo by dojít k poškození síťového kabelu nebo zásuvky. Síťový kabel odpojujte od zásuvky tahem za zástrčku.
- Pokud je síťový kabel poškozen, musí být vyměněn autorizovaným servisním střediskem nebo jinou podobně kvalifikovanou osobou, aby se zabránilo vzniku nebezpečné situace. Spotřebič s poškozeným síťovým kabelem je zakázáno používat.
- Spotřebič nepoužívejte, pokud nefunguje správně nebo jeví známky poškození.
- Aby se zabránilo vzniku nebezpečné situace, spotřebič neopravujte sami ani jej nijak neupravujte. Veškeré opravy svěřte autorizovanému servisnímu středisku. Zásahem do spotřebiče se vystavujete riziku ztráty zákonného práva z vadného plnění, případně záruky za jakost.

A



Tyčový mixér

Návod k použití

- Před použitím tohoto spotřebiče se prosím seznamte s návodem k jeho obsluze, a to i v případě, že jste již obeznáni s používáním spotřebičů podobného typu. Spotřebič používejte pouze tak, jak je popsáno v tomto návodu k použití. Návod uschovejte pro případ další potřeby.
- Minimálně po dobu trvání zákonného práva z vadného plnění, případně záruky za jakost doporučujeme uschovat originální přepravní karton, balicí materiál, pokladní doklad a potvrzení o rozsahu odpovědnosti prodávajícího nebo záruční list. V případě přepravy doporučujeme zabalit spotřebič opět do originální krabice od výrobce.

POPIS SPOTŘEBIČE

- | | |
|---|---|
| A1 Světelná indikace rychlosti otáček | A6 Nádoba na mixování, objem 800 ml |
| A2 Pulzní spínač s plynulou regulací otáček | A7 Protiskluzová podložka nádoby na mixování |
| A3 Motorová jednotka | A8 Držák s lehací metly |
| A4 Tlačítka (po obou stranách motorové jednotky) slouží k uvolnění odnímatelného příslušenství | A9 Šlehačí metla |
| A5 Odnímatelný nástavec tyčového mixéru | A10 Kryt nádoby sekáčku |
| | A11 Nožová jednotka sekáčku |
| | A12 Nádoba sekáčku, objem 500 ml |
| | A13 Protiskluzové nožky |

Poznámka:

Součástí příslušenství je držák na zeď, na který je možno spotřebič zavěsit. Montáž držáku na zeď vyžaduje použití šroubků a hmoždinek, které nemusejí být součástí balení.

PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

1. Spotřebič a jeho příslušenství vyjměte z obalového materiálu.
2. Odnímatelné příslušenství, které je určeno pro styk s potravinami, důkladně omyjte teplou vodou za použití neutrálního kuchyňského saponátu. Poté jej opláchněte čistou vodou a nechteje volně uschnout nebo jej důkladně vytřete dosucha jemnou utěrkou. Součásti **A8** a **A10** čistěte pouze navlhčeným hadříkem. Dbejte na to, aby dovnitř těchto součástí nevnikla voda. Při čištění odnímatelného nástavce tyčového mixéru **A5** neponořujte do vody horní konec, který se připevňuje k motorové jednotce **A3**.
3. Motorovou jednotku **A3** ani její síťový kabel neoplachujte pod vodou ani ji neponořujte do vody.



Upozornění:

Při čištění nožové jednotky tyčového mixéru **A5** a sekáčku **A11** dbejte zvýšené opatrnosti, abyste se neporanili o ostří.

ÚČEL POUŽITÍ SPOTŘEBIČE

Tyčový mixér

- Je vhodný pro mixování měkkých ingrediencí a tekutin. Používá se zejména k přípravě dětských příkrmů, různých druhů koktejlů, omáček, pomazánek apod.

Sekáček

- Je vhodný k sekání potravin, jako je maso, polotvrdý nebo tvrdý sýr, ovoce a zelenina v srovném stavu, ořechy, bylinky apod. Nepokoušejte se s ním zpracovat příliš tvrdé potraviny, jako jsou kostky ledu, zrnková káva, muškátový oříšek, kakaové boby.

Ruční šlehač

- Po připevnění držáku **A8** se šlehačí metlou **A9** k motorové jednotce **A3** můžete použít spotřebič jako ruční šlehač. Ruční šlehač je vhodný pro přípravu lehkých třených těst nebo ke šlehání šlehačky, vaječných bílků a krémů. Nepoužívejte jej ke šlehání hutných těst.

SESTAVENÍ A DEMONTÁŽ SPOTŘEBIČE

- Než začnete spotřebič sestavovat nebo demontovat, ujistěte se, že motorová jednotka **A3** je vypnutá a odpojená od zásuvky elektrického napětí a že rotující části nejsou v pohybu.

Tyčový mixér

1. Nástavec tyčového mixéru **A5** připevněte zespedu k motorové jednotce **A3**. Spojení obou částí je signalizováno cvaknutím.
2. K mixování použijte nádobu **A6** nebo jinou vhodnou nádobu, která je určena pro styk s potravinami. Protiskluzová podložka **A7** slouží zároveň jako víčko nádoby **A6**, když ji chcete krátkodobě použít ke skladování potravin.
3. Při demontáži stiskněte a přidržte tlačítka **A4** a současně sejměte nástavec tyčového mixéru **A5**.

Sekáček

1. Nádobu **A12** umístěte na rovný, suchý a stabilní povrch a na středový kolík na dně nádoby **A12** nasadte nožovou jednotku **A11**.
2. Nádobu **A12** zakryjte krytem **A10** a přitom dbejte na to, aby hřídel nožové jednotky **A11** zapadl do středové části krytu **A10** a aby bezpečnostní zámký po stranách krytu **A10** zapadly do bezpečnostního systému nádoby **A12**. Krytem **A10** počítejte ve směru hodinových ručiček až na doraz. Tím dojde k jeho zajištění, které je signalizováno cvaknutím.

3. Motorovou jednotku **A3** připevněte ke krytu **A10** a mírně ji stlačte dolů, až se ozve cvaknutí. Nyní je sekáček sestaven.
4. Při demontáži stiskněte a přidržte tlačítka **A4** a současně sejměte motorovou jednotku **A3**. Dále postupujte opačným způsobem než při sestavení.

Ruční šlehač

1. Do držáku **A8** zasuněte šlehačí metlu **A9**, až dojde k jejímu zacvaknutí. Před použitím se vždy ujistěte, že je metla **A9** řádně připevněna.
2. Držák **A8** s metlou **A9** připevněte zespedu k motorové jednotce **A3**. Připevnění je signalizováno cvaknutím.
3. Při demontáži stiskněte a přidržte tlačítka **A4** a současně sejměte držák **A8** s metlou **A9**. Dále postupujte opačným způsobem než při sestavení.

POUŽITÍ SPOTŘEBIČE

1. Zvolte typ příslušenství, které chcete použít, a spotřebič sestavte dle instrukcí uvedených v kapitole sestavení a demontáž spotřebiče.



Upozornění:

Při sestavování sekáčku vložte potravinu do nádoby **A12** až poté, co umístíte nožovou jednotku **A11** na středový kolík na dně nádoby **A12**. Nádoba **A12** nenaplnějte nad rysku maxima.

2. Potraviny, které budete vkládat do nádoby sekáčku **A12**, nejprve rozkrájte na menší kostky o velikosti zhruba 2 × 2 cm. Zeleninu, jako je např. cibule, stačí rozkrojit na čtvrtky.
3. Motorovou jednotku **A3** připojte k síťové zásuvce. Stisknutím pulzního spínače **A2** uvedete spotřebič do chodu. Rychlost otáček regulujete intenzitou stisku pulzního spínače **A2**. Čím více stisknete pulzní spínač **A2**, tím bude větší rychlost otáček. Rychlost otáček je signalizována světelnými indikátory **A1**. Dokud bude spínač **A2** stisknutý, spotřebič bude v provozu. Po uvolnění spínače **A2** se spotřebič vypne. Při použití tyčového mixéru nebo šlehačích metel, udržte nástavec ponorený, dokud je spotřebič v provozu, aby nedošlo k rozstříknutí potravin.



Upozornění:

Maximální doba nepřetřetího provozu spotřebiče je 1 minuta. Poté jej nechteje 3 minuty vychladnout. Používáte-li spotřebič k mixování tvrdých potravin, přerušete provoz již po 15 sekundách. Poté jej nechteje 1 minutu vychladnout. Po třech po sobě jdoucích provozních cyklech nechteje spotřebič 15 minut vychladnout.

4. Po ukončení používání odpojte síťový kabel od zásuvky. Ujistěte, že se rotující části přestaly otáčet, a spotřebič demontujte na jednotlivé části. Všechny použité části pak vyčistěte dle pokynů uvedených v kapitole Čištění a údržba.

RYCHLÝ PRŮVODCE ZPRACOVÁNÍM INGREDIENCÍ

Tyčový mixér

Ingredience	Množství	Nastavení rychlosti	Doba zpracování
Dětská výživa	200 g	Střední až maximální	30 s
Pomazánky	200 g	Střední až maximální	20 s
Ovoce a zelenina (vařená)	200 g	Střední až maximální	30 s
Omáčky	500 ml	Střední až maximální	30 s
Koktejly	500 ml	Střední až maximální	20 s

Sekáček

Ingredience	Množství	Nastavení rychlosti	Doba zpracování
Maso	250 g	Střední až maximální	15 s
Ovoce a zelenina	200 g	Střední až maximální	15 s
Tvrdá a polotvrdá sýry	100 g	Maximální	10 s
Tvrdé pečivo	80 g	Střední až maximální	15 s
Oříšky zbavené skořápek	150 g	Maximální	15 s
Bylinky	50 g	Střední	10 s

- Potraviny nejprve rozkrájte na menší kostky o velikosti zhruba 2 × 2 cm a teprve poté je zpracujte sekáčkem. Zeleninu, jako je např. cibule, stačí rozkrojit na čtvrtky.

Ruční šlehač

Ingredience	Množství	Nastavení rychlosti	Doba zpracování
Vaječné bílky	4 ks	Maximální	60 s
Smetana ke šlehání	200 ml	Maximální	60 s
Lehká těsta	500 g	Střední až maximální	60 s

- Smetanu a vaječné bílky šlehejte vždy v úzké, vysoké nádobě. Při šlehání vaječných bílků musí být šlehací metla **A9** a nádoba vždy naprosto čistá a suchá, jinak nemusí dojít k vyšlehaní bílků.
- Výše uvedené doby zpracování potravin jsou pouze orientační. Skutečná doba zpracování závisí na velikosti potravin, jejich množství a požadované výsledné konzistenci. Pokud není dosaženo požadované konzistence během maximální doby provozu spotřebiče, po jeho vychladnutí můžete znovu pokračovat ve zpracování potravin.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Před čištěním se ujistěte, že je spotřebič vypnutý, odpojený od síťové zásuvky a že se rotující části zastavily.
- Spotřebič demontujte na jednotlivé části. Použité příslušenství důkladně omyjte teplou vodou za použití neutrálního kuchyňského saponátu. Poté jej opláchněte čistou vodou a nechejte volně uschnout nebo důkladně vyfetejete dosucha jemnou utěrkou. Součásti **A8** a **A10** čistěte pouze navlhčeným hadříkem. Dbejte na to, aby dovnitř těchto součástí nevnikla voda. Při čištění odnímatelného nástavce tyčového mixéru **A5** neponořujte do vody horní konec, který se připevňuje k motorové jednotce **A3**. Nádoba **A6** a **A12**, protiskluzová podložka **A7**, šlehací metla **A9** a nožová jednotka **A11** je vhodná pro mytí v myčce nádobí. Ostatní součásti nejsou určeny k mytí v myčce.
- Nožovou jednotku tyčového mixéru **A5** je též možné vyčistit tak, že ji po ukončení používání ponoříte do teplé vody s přidávkem kuchyňského saponátu a spotřebič krátce uvedete do provozu. Poté spotřebič odpojte od síťové zásuvky, demontujte a nožovou jednotku opláchněte čistou pitnou vodou a důkladně vysušte.



Upozornění:

Při čištění nožové jednotky tyčového mixéru **A5** nebo sekáčku **A11** dbejte zvýšené opatrnosti, abyste se neporanili o ostří.

- K čištění vnějšího povrchu motorové jednotky **A3** použijte hadřík mírně navlhčený ve slabém roztoku saponátového čisticího přípravku. Po aplikaci saponátového roztoku otřete povrch hadříkem mírně navlhčeným v čisté vodě a pak jej vyfetejete dosucha.
- Nikdy neponořujte motorovou jednotku **A3** ani síťový kabel do vody nebo jiné tekutiny. K čištění spotřebiče nepoužívejte ředidla, čisticí prostředky s abrazivním účinkem apod. Jinak může dojít k narušení povrchové úpravy spotřebiče.

SKLADOVÁNÍ

- Pokud nebudete spotřebič používat, uložte jej na čisté, suché místo mimo dosah dětí.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Jmenovitý rozsah napětí.....	220–240 V
Jmenovitý kmitočet.....	50/60 Hz
Jmenovitý příkon.....	800 W
Třída ochrany (před úrazem elektrickým proudem).....	II
Hlučnost.....	86 dB(A)

Deklarovaná hodnota emise hluku tohoto spotřebiče je 86 dB(A), což představuje hladinu A akustického výkonu vzhledem k referenčnímu akustickému výkonu 1 pW.

Vysvětlení technických pojmů

Stupeň ochrany před úrazem elektrickým proudem:

Třída II – Ochrana před úrazem elektrickým proudem je zajištěna dvojitou nebo zesílenou izolací.

Změny textu a technických parametrů vyhrazeny.

POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBALEM

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.

LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol na produktech anebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu.

Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa.

Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii

Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.



Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnice EU, které se na něj vztahují.